

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в агенції дзвеників пасажа Гавсмана ч. 9 і в п. к. Староствах на провінції:

на цілий рік К.	4-80
на пів року „	2-40
на чверть року „	1-20
місячно . . .	-- 40

Поодиноке число 2 с.  
З поштовою пере-  
силкою:

на цілий рік К.	10-80
на пів року „	5-40
на чверть року „	2-70
місячно . . .	-- 90

Поодиноке число 6 с.

Виходить у Львові щодня (крім неділь і гр. каг. свят) о 5-й годині по полудні.

Реданція і Адміністрація: улица Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жаданє і за зложенєм оплати поштової.

Реклямації незачепані від оплати поштової.

## Вісті політичні.

Ческа Politik оголосила статтю члена палати панів дра К. Матуша, в котрій між иншим так каже ся: Конституція єсть в небезпечности! — Такий даєсь почути голос з лави міністрів, не яко голос з потреби, але яко остереженє, а може навіть яко погроза. Доси припускано, що небезпечність грозить лиш з долини, а тепер має она прийти з гори — навіть вже має бути витягнена рука щоби одним сильним ударом перевернути все, що більше як цілий людський вік мало бути благословенем народів, щастем горожан. — Замах державний! — Чи не чути в тім голосу обурєня, котрий від мільонів людей піднімає ся аж до неба! Нічо з того всего, лєтатичний спокій понад всіма головами, хіба що може хтось академічно розбирив непевні наслідки застановленя конституції, а один або другий орґан публичної думки уважає то за обовязок для себе виступати з панцерними канонами в обороні грудневої конституції.

В статії тій розбирає ся дальше становище, яке займають Чехи супротив теперішньої конституції та політичну борбу, яку они вели доси против неї, а відтак каже ся:

Хтож би тут дивував ся, коли би ми, котрі з давен давна були за правом народів управляти самими собою і обставали в політичній борбі за національним рівноуправненєм не робили собі нічого з того, що хтось там грозить, хтось трясє або й перевертає теперіш-

ну конституцію. Ми домагаємо ся конституційних відносин і противимось рішучо абсолютизмови, але нехай ніхто в нас не вмавляє, що ми би побивали ся за обовязуючою тепер конституцією. Не вжеж то дійсно одинока можлива і всяка зміна в ній виключена? Хто то важить ся казати, мусів би вже з гори сумнівати ся о великій будучности держави. Реформа конституції в дорозі парламентарній, як і кожде порішенє в тій дорозі великих політичних справ, не даєть однакож при теперішнім складі парламенту та перед полагадженєм національної борби, апі подумати. Для того треба правительству подякувати за то, що оно змагає до того, що оно стремить до вирівнаня дороги для довго вижданого національного життя, хоч поступованє: казати обом партіям, які тут передовєім треба мати на оці, вести суверенно переговори і підписати результат порозуміня, мусить значно ослабити надію на успішний копець тих переговорів. Але чи теперішнє правительствє не лиш не сильне, але й передовєім не досить обективнє, щоби в тій справі рішучо щоби перевести велику і повну одвічальности задачу правительства державного надзвичайними средствами? Не хочемо відповідати на се питанє, але зазначимо лиш на копець, що полагадженє не відповідаюче засадам справедливости, доведє би до стану, котрий був би дальше небезпечнійший як теперішнє положєнє.

Репрезентация міска в Будапешті ухвалила візвати правительствє видати закон против поединків.

Всі польскі і чєскі товариства в Саксонії одержали приказ, щоби в будучности їх члєни на загальних зборах промовляли лишє по німецки.

Анґліське міністерствє війни зарядилє знову висилку війска до полудневої Африки. В січні має тудя відійти шість баталіонів міліції.

Студенти академії в Фрайберґу запротєстували против приниманя чєских студентів до академії. — Ректор університету в Берліні не позволив на збори німецких студентів в справі польскій, отже збори скликали давнійші студенти. Критиковано поведєнє Поляків, що они дрібні справи підносять до великого значіня; запротєстовано проги антипруских демонстрацій Поляків у Львові і Варшаві.

## Н О В И Н И.

Львів дня 26 го грудня 1901

— Важне для учителів. Відомо кождому з учителів, що наука історії природописної осягає найскорпі і найлучші успіхи тогди, коли трактує ся єї при помочи оказів входячих в зачерк той-ж науки. Тому кождий учитель а вглядно кождий заряд школи, котрий такої збіркі не поєдає, повинен о шо постаратись. Такі збіркі в склад котрих входять найрізномороднійші оказы мінералогічні, ботанічні і геологічні, можна дістати і то

## КОПАЛЬНЯ ЗОЛОТА.

(Каліфорнійське оповіданє — Фердинанда Гі.)

(Конець).

Аткінс стритив був кілька разів Хуана, коли той вертав з рикалем і молотом від роботи; він ішов здалєка за ним, слїдив за ним, і пішов в ночи переконати ся о успіхах тяжкої роботи Хуана. Студене і нещоручливе лице Аткінса ясніло тоді якось дивно, а около его уст проявляла ся черта якогось безконечного вдоволення.

Він, бачите, шукав також за копальнею золота; та й він знав ту стару казку Індіан, і сміяв ся з людської легковірности.

Хуанови ішла тепер робота добре і живо; коли бив молотом об скалу, то так впід споду гуділо, як би там було порожнє місце; наконець мусів він таки осягнути свою ціль. Певний успіху, вернув він з надією в серци, і подїв ся тою радостію з Течіною. Але то все-таки не могло відогнати від неї того якогось сумного прочутя, котре в ній викликала може лиш згадана казка, котра їй заєдно приходила на гадку.

Одного вечера вклякла Течіна перед образом Матери Божої в малій капличці і просила о благословєнє для Хуана і для себе. В спїній і перлами та золотом вишиваній оде-

жи небєсної Царци єсвітили ся при єсвітлі єсвічок фальшиви каменї, а Пречиста біла і бліденька усміхала ся любо зпомєжи тих прикрас та коптячих єсвічок....

— Течіно, — зашептав хтось над самим ухом молячої єс дївчини. Она аж кинула ся від страху. То був Хуан.

— Ах, то ти, — сказала она, усміхнувшись весєло.

— Ходи зі мною, моя голубко, — сказав Хуан, і повів єї за собою в тїнь старих височезних дерев, — завтра будемо веселити ся, завтра наконець добуду ся дійсно до золотої жили в скалі; від завтра стану богачем, бо буду ходити між неперебраними богатєтвами. Але ти моя дорога омерідо мусиш разом зі мною веселити ся, підємо насамперед обоє оглянути наше щастє, а відтак закличємо тата і спитаємо: чи я був би для него так само відповідним зятєм як Дон Пабльо.

— Ах, Хуане, як же я тебе люблю!... Яка я щаслива!... Коли бо я... я чогось так... бою ся....

— Не бій ся нічого, дорога Течіно!... То все неправда, що в казці говорять ся! Я знайшов золото і оно наше, ми можемо, ми будемо, ми мусимо бути щасливі! Ні моя любко, моя жіночко, не бій ся нічого; ти мене любиш, а я богатий! —

На другий день, коли люди посїдали на полуденок, лізла Течіна на скали. Хуан стояв опертий на рикаль і споглядав як король, повен побіди перед викопаною ямою, крізь котру мали обоє добути ся до свого щастя.

Пиняво і дрозжачи від страху підходила Течіна, не мала відваги пахияти ся понад чорну пропасть, з котрої глубини ніби смерть шкїрила до неї зуби.

Казка бреше! — відозвав си Хуан, — від золота єї копальні ніхто не гине!

Лєднє що він вимовив ті слова, роздав ся слабій, короткий гук, з недалеких корчів показала ся маленька хмарочка диму, а Хуан покотив ся неживий під ноги Течіни.

Течіна як би скаменїла, не могла й голосу добути з себе, лиш дивила ся стовпом на Хуана мов би з розуму зійшла.

Роздав ся ще й другий раз слабій короткий гук та показала ся знов мала хмарочка диму в поблизьких корчах, і Течіна впала нежива на тїло свого судженого.

Тепер вже сполучили ся на віки віків....

Тогди показав ся в поблизьких корчах якийсь чоловік — Аткінс. —

Через хвильку споглядав він на свої жертви, заткнув два набой в свій револьвер, і замуркотів сам до себе:

Тайна, в якій спосіб дістати би ся до копальні, була убийчою, — але тепер вже нема небезпечности, — тепер вже я можу спокійно добувати скарби.



за дуже низьку ціну у Йосифа Петрушевича, ем. учителя в Новиці ад Калущ, почта лосо.

— **Запомози для бурс.** Краєвий Виділ розділив 10.000 К., призначених Союзом для буре в Галичині; з того одержали рускі бурси: в Стрию 280 К., в Новім Санчі 420 К., в Ярославі 200 К., в Дрогобичі 200 К., в Бережунях 280 К., в Тернополі 550 К., в Коломиї 200 К., в Перемишлі 500 К., Руск. Товариства пед. у Львові 200 К., сьв. Николая у Львові 350 К., Р. Товариство педат. в Станиславові 280 К., в Самборі 200 К. — разом 3600 К. Прочих 6400 К. розділено поміж польскі бурси.

— **Запомози на будову домів для інтернатів** при учительських семінариях роздав Виділ краєвий з призначеної Союзом в бюджеті на 1901 р. суми 40.000 К.: для Львова 2000 К., для Самбора 15.000 К., для Сокаля 8000 К., для Тернополя 2000 К., в Заліщиках 4000 К., в Тарнові 200 К., в Кракові, для мужеского 5000 К., для дівочого 2000 К.

— **Нова церков** буде в недалекій будучности побудована в Реневі, дочернім селі парохії Заліщі старі залозецкого деканата львівської архієпархії. Позаяк Ренів єсть громадою чисельною около 500 душ і то бідних, тому просить о падеплате жертв на будову тої церкви під адресою о. Ант. Гутковекого в Заліщиках почта в місяці.

— **Острий поєдинок.** В Монахові, поєдинокували ся оногди на шаблі два студенти, Німець з якимсь Славянином. Поєдинок мав бути острий без обв'язок і бандажів. За першим разом один другому нічого не зробили. За другим разом секунданти крикнули: „Стій!“ і поєдинок перервано. Але мимо того Славянин ще в злости так рубнув Німця, що перетив ему цілі груди аж до самих ребер. В тій хвилі мав ще Німець тільки сили, що рубнув Славянина по голові і розтрав ему голову через половину тлж до кости. Обох тяжко ранених відвезено до шпиталю, де они борють ся тепер зі смертю.

— **Прийшов хтось і взяв щось, пішов би-м за ним, та не знаю за ним.** От тою приповідкою міг би відповісти й купецкий помічник зі Стрия Гарфункель, лиш, що він бідачиско знає добре, що

хтось прийшов і не взяв нічого, лиш набив его, а не знає, де той хтось подів ся і як називає ся. Річ була така: Дня 1-го жовтня у вагоні III. класи, що відїжджав до Стрия, роздав ся крик і хтось кликав на поміч. Перенуджений кондуктор вив до купе, з котрого піє ся крик і побачив там: єв'ященика, жиду і — ярмурку на землі. Гарфункель розложив ся на цілій лавці і не хотів уступити ся єв'ященикови, котрий не мав де уєсти, а той мав его набити. Кондуктор залагодив справу в той спосіб, що дав єв'ященикови окреме купе. Гарфункель постановив заїзвати єв'ященика, але не знав, як він називає ся. **Дохавши** до Стрия, вискочив чим скорше з поїзду і видів, як єв'ященик входив до реставрації II. класи; хотів піти туди за ним, але кельпер его не пустив. Гарфункель шукав описли по Стрию через цілий місяць, аж нарешті побачив в еклезії якогось єв'ященика і спитав кельпера о его назвіско та заїзвав о. Гумецкого з Кавека. Очевидно помилив ся, бо о. Гумецкий заявив, що того дня, коли Гарфункель якийсь єв'ященик набив, він був так зайнятий справами церковними, що о випаді его не могло навіть бути бесіди і покликав ціле село на єв'ідків. Розправу покли-що відрочено в цілі покликани єв'ідків.

— **Чотирнацятьлітній убийник рідного батька.** В лісі коло Луки на Угорщині допустив ся 14-літній хлопець страшного злочину. Селянин Іван Мотса пішов був з своїм 14-літнім сином до ліса на роботу. Коли батько при роботі покріпав ся горівкою, попиваючи єї від часу до часу з фляшки, хотів і син пити, але батько сказав, що діти не повинні пити горівки. Підчас роботи домагав ся хлопець кілька разів горівки, а коли батько таки не хотів дати, хлопець так розлютив ся, що виврав свому батькови сокиру зруки і сильним ударом розрубав нещасливого голову на двоє. Убийник волочив ся відтак кілька днів по лісі і ховав ся в дуплавім дереві, де почував і де его жандарми віскрили та арештували.

— **З розпуки.** Люди, що пещером, около 11 години, дня 19 с. м. переїздили у Відні на Герпальзі, коло каменіці ч. 5. були єв'ідками страшної сцени: якась жінка, отворивши вікно в тій каменіці на другім поверсі, викинула крізь него троє дїтїй, одно за другим, а відтак кинулась і сама за ними на улицю.

Одип з пасажирів, що случайно переїздили туди трамваем, вискочив і дав знати людем в реставрації в тій самій каменіці, що стало ся, а ті побігли на ратунок. Між ними був і якийсь Моравецкий, складач друкарський а давнійше жандарм. То его жінка, 35-літна жєнщина, хотіла собі і дітем смерть зробити. Та й по часті осягнула то, бо діти внаслідок страшного покалічення погинули, а она лежить в шпиталі з полонаними ногами, але мабуть буде жити. Коли по тій катастрофі розведено єлдетво, показало ся, що причиною цілого нещастя було лихе подружє. Моравецка була донькою сторожа каменічного і бідна, але она була порядна, працювита і ошадна, а при тим і трохи образована, в школі учила ся завжди дуже добре. Опєсля служила за покоївку у пані тої каменіці, де батько був сторожем і при-збирала собі була около 2000 К. До неї при-читав ся складач друкарський і конче хотів ся жєнити з нею, бо знав звідкєсь, що она має якийсь капіталік. Батько Моравецкої робив его уважним, що жінка его буде старшою від него, що може подружє не буде щасливе, та все на дарю. Пібрали єя і ось настали нещасливі часи для бідної жінки. Моравецкий зарабляв на тиждень 20 до 26 зр., значить єя на місяць 80 до 104 зр., а жінці давав з того всего лиш 15 зр. тижнево, та ще й казав їй з того платити чинш за хату 4 зр. 80 кр. тижнево. Ба, коли лиш тільки й всего, а до того Моравецкий ще й бив свою жінку по найбільшій часті по голові. Нещаслива мучениця жалувала єя своїм родичам, а ті хотіли поробити кроки в справі розводу своєї доньки з чоловіком. Здаєсь, що нещаслива взяла собі то дуже до серця, що стаєсь тягаром для своїх старих родичів, котрих дуже любила, а відтак і вічні муки, яких зазнавала від свого чоловіка та жалє дрібнєньких дїточок, відобрали їй розум так, що она нічого більше вже не знала, лиш смерть разом з своїми дїтьми. Коли она в шпиталі прийшла була вже до пам'яті, не пригадувала собі нічого, що зробила, не знала, де она. Пізнійше казала, що она зовсім не мала наміру убивати дїтїй; але єї, коли она того дня вернула була від родичів з дїтьми до дому, взялась була така розпука, що она зовсім стратила пам'ять і не знає, що стало ся.

1)

## БАНКРОТ.

(З французского — Едварда Рода.)

### I.

По двох роках борби і праці, обчислень та проб — по двох роках, через котрі він видів, як з кожним місяцем, з кожним тижнем, з кожним днем той злощастний круг шораз більше звужав ся і ставав тіснійший, мусів Марко Одебер остаточно рішити ся і оголосити прилюдно, що не в силі сплатити своїх довгів. Фабрика металевого дроту, яку він був оснував, унала під тим ударом; нічого не лишило ся з того діла, яке він був видвигнув, а вага, що видвигнула була его з бідноти до зажиточности і богатства, пустила его назад в бідноту.

А все-таки Марко Одебер умів знаменито бороти ся. Коли було дивити ся на его червоне, сап'явічне лице, его кріпкі вилиці та на високе вишукле чоло, на той здоровенний ніс, на его чорне та буїше волосє, між котрим ледви що денєде прокидав ся якийсь сивий волосє, хоч ему вже доходило пятьдесят літ, коли було видити его щєгніасті рудаві шабороди, то можна було гадати, що він як би сотворений на то, що з легкостю двигати найтяжші тягари, та їздити в далеку дорогу не чуючи при тим ні найменшої втоми, а при всіх розправах мати послїдне слово, скоро лиш ударив кулаком об стіл; можна було гадати, що він призначений до безупинної борби і за кожний раз до побіди в ній. Ту визнаючи черту скріплює ще останок в пім звичайної людини, котрий знову ослабляла трохи якась придбана точність: точне поведєне доробковича, котрий клав велику вагу на делікатне поступованє,

поведєне купця, котрий привик поводити ся однаково супротив товаришів свого зв'язу, котрим два чи три зажиточні покоління надала оглади. А що він з нічого видобув ся наверх, як то він иноді й сам говорив без ніякої пересадї, то завдячував все своїй праці. Віно его жінки стало єму без сумніву в пригоді, але о тим він не думав, та що впрочім і значило тих нужденних трийцять тисячів франків в тім величезнім маєтку якого він доробив ся? Він був для пані Одебер більше лаєкавий як дійсно зглядний, хоч она єму трохи імпонувала, бо походила з ліпшої родини і була ліпше вихована як він. Але межі обома єв'ящениками не було ніякого иншого чєвства як лиш якась взаємне поважанє без всякої єрдєчнійшої любови, без всяких проявів якогось щирійшого чєвства: були собі вірними подружками; привязаними одно до другого навичкою, жили побіч себе не споглядаючи дальше як на вузький овид щоденного житя. Серце в їх житю не грало ніякої ролі: може одно або другє з них мало більше чєвства, як котресь з них сподівало ся, але події не дали їм ніколи нагоди то показати.

Годили єя досить з собою у вєляких справах, особливо же цєстили дочку одиначку Клявдину, котрій ішов вже шіснацятий рік. Тій делікатній, хорошенькій, блїдоп'якій, часто нездужаючій а завжди задумчивій Клявдині дивувала єя матір в своїм нещохитнім спокою ума так само дуже як і батько в своїй самоєлїній силі і кріпкім здоров'ю. Марко говорив бувало:

— Тота дитина зовсім не вдала ся до мене!

Та й дійсно так було. А все-таки він єї любив — по євому, воркїтливо, нещадно та жартами, від котрих она зі страхом втікала — як той єсє, котрий мимо волі варкає навіть тогди, коли бавить ся.

Тих троє людей проявили досить виразно три визначні стєпені міщаньского розвитку:

батько був клясичним типом доробковича; матір, уроджена в достатках, мала делікатнійшу натуру; а доньку, що зросла в богатєвах, можна було уважати за добірне сотворіє — майже за расову людину...

Коли Марк Одебер погадав собі, що бідній дитині грозить журба і нужда, то аж поблїд, а его обава показала єму перший раз стєпень его любови. На щастє мала Клявдина пятьдесятєть тєсєчів франків, котрі дістала в єнадцїпі по дідови і бабці, а котрих не в'яжно було рушити; але що значила така дрібничка, скоро она мала жити після того, до чого навикла, після своїх потреб і вимог?

Хоч і як Одебер був пригноблений великим нещастєм та малими нещадками, які его були приперли, а все-таки набрав нової сили з любови і милосєрдя для своєї дитини. Він сказав собі:

— Зачну на ново від початку — для неї!

Ої слова завернули єму голову і викликали в его утомленім умі якийсь єясєні пляни, аж знеохота знов его перемогла. Зачипати на ново від початку! Трудна робота! Вже з молодєчою силою приходити єя трудно здобути собі якийсь єтановищє. Але по таких трудах зачинати на ново від початку, коли старість приходить!... А все-таки ще не тратив надії, а що біляє єго минувшости був тепєр справою его ліквідаторів, то він старав ся уложити біляє на будучність. Рахунок був дуже простий: в своїй давній єсєтності не подумав він ані на хвильку урагувати хоч би що небудь із свого майна і то було для него якогось рода гїркою єрдєстною, щоби він лишив ся зовсім без нічого, „такий бідний як церковна миш“, або щоби таки викинули на улицю, як кожного бідного; отже не мав ніяких активів, як лиш — свою відвагу. Так, відвагу, бороти ся на ново і ще раз видобути єя наверх.

Аж параз прийшло єму на гадку, що має



## Видання

Руского педагогічного Товариства.

Образкові видання.

\*Звіринець 20 сот. \*Гостинець 20 сот. \*Забавки 20 сот. \*Менажерія 20 сот. \*Робінзон Чайченка 80 сот., опр. 1 К. 10 сот. \*Квіточка 40 сот. \*Віпочок 40 сот. Гете-Франко: Лис Микита (друге цілком змінене видане) 1 К., опр. 1 К. 30 с. \*Мірон: Пригоди Дон Кихота (друге видане) 80 с., опр. 1 К. 30 с. \*Наші звірята 80 с. \*Діточі вигадки ч. I. 60 с. \*Діточі вигадки ч. II. 60 с. \*Забавки для дітей 80 с. \*Мала менажерія 70 сот. \*Велика менажерія 80 с. \*Нашим дітям ч. I. 80 с. \*Нашим дітям ч. II. 80 с. \*Казки Андерсена ч. 1, 2, 3, 4, 5 по 50 с., опр. разом 2 К. 90 с. \*Казки народні ч. 1 і 2 по 50 с., опр. разом 1 К. 30 с. \*Байки Брянчанінона 30 с. \*Байки братів Гмірів 50 с.

Видання без образків.

\*Читанка ч. I, II, III, IV. оправні по 40, без оправки по 20 с. \*Китиця желань 2, розширене видане 40 с. \*Ів. Франко: Абу Каземові Кашці 40 с. \*Ів. Франко: Коли ще звірі говорили, казки для дітей 80 с., опр. 1 К. 10 с. \*Учитель на р. 1890—1900 по 4 К. \*Дзвінок з р. 1892—1900 по 6 К. \*Ів. Левицкий: Попались. Різдвяні сцени 20 с. \*Вол. Шухевич: Записки школяря 40 с.; Від Бескида до Андів 20 с. \*В. Чайченко: Олеся; Комар; Два оповідання по 10 с.; Дума про княгиню Кобзаря 10 с. \*О. Нижанковський: Батько і мати, двоспів з фортепяном 20 с. \*Леоніда Глібова: Байки 10 с. \*Дніпрової Чайки: Казка про сонце та его спина; Писанка по 10 с.; Коза дерева 1 К. 60 с. \*Мала етнографічна Русь-України 1 К. 20 с. \*Гордієнко: Картагинці і Римляни 40 с. \*Юлій Верне: Подорож довкола землі 1. Кор. 20 сотиків, оправлена 1 Кор. 30 сот. \*Барановський: Приписи до іспитів 40 сотиків. \*Молитвенник народний 30 сот., в полотні оправлений по 40 сот. \*Др. Л. Кельнер: Коротка історія педагогії 1 К. 20 с. \*Василь В-р Джонатан Свіфт: Подорож Гулівера до великанів 50 с. \*Василь: Подорож Гулівера до краю Піліпутів 50 с., опр. 64 с. \*Остап Макарушка: Короткий огляд русько-укр. письменства 30 с. \*Мальота: Без рудини 80 с., опр. 1 К. 20 с. \*Віра Лебедова: Гостинець дітям 50 с. \*Віра Лебедова: Малі герої 50 с., опр. 70 с. \*Др. Мандибур: Олімпія 70 с. \*Сальо: Непос, учебник для III класу гімназ 1 К. 30 с. \*А. К.: Робінзон неілюстрований 20 с. \*Kokurewicz Józef: Podręcznik dla kancelaryi szkolnej 1 К. \*Др. Мих. Пачовський: Замітка до науки руської мови 60 с., Випливи і думи 20 с., Народні Думи з поясненнями, I. ч. 64 с. \*Тарас Шевченко: Кобзар 2 К. 40 с., опр. 2 К. 80 с., в полотні 3 К. 10 с., \*Кобзар для дітей 40 с. \*Ів. Спілка: На чужині 40 с., опр. 54 с. \*А. Глодзінський: Огород шкільний 1 К. 20 с. \*Мих. Коцюбинський: Оповідання 40 с., опр. 54 с. \*Олекса Катренко: Оповідання 40 с., опр. 54 с. \*Стефан Пятка: Дарунок для дітей 40 с., опр. 60 с. \*Стефан Пятка: На прічках, оповід. 30 с., опр. 44 с. \*Оповідання для дітей 40 с., опр. 54 с. \*Картки з історії України-Руси. 40 с. \*А. Кримський: Переклади 40 с., опр. 44 с. \*А. Пушкін: Байки 30 с. \*D. N. Мамина-Сибіряка: Дітячі оповідання 30 с., опр. 44 с. \*Марта Борецка: істор. оповід. 64 с., опр. 84 с. \*Марко Вовчук: оповідання I. часть 30 с.; опр. 44 с. \*Поєми О. Кониського: 30 с., опр. 44 с. \*Гр. А. Толстой: Казки 40 с., опр. 54 с. \*Покарина Лож, комедійка Кучальської 20 с., опр. 34 с.

Книжки, назначені зв'язкою, *апробовані* *Годою шкільною* на нагороду пильності, а „Огород шкільний“, поручений до бібліотек шкільних.

Дістати можна в книгарні Наукового Товариства імен. Шевченка, ул. Чарнецького, ч. 26. і в книгарні Ставропігії.

За редакцію відповідає: Адам Креховський.

Париж 26 грудня. Про спір між Аргентиною а Чілі допостеть агенція Гаваса: По зірванню переговорів зі сторони чілійського правительства навязало оно на ново нові переговори. Аргентина згодила ся на жадане Чілі і нині буде підписаний мировий договір.

## Надіслане.

**КОБЗАР.** Вибір творів Тараса Шевченка для ужитку молодіжи. Ціна 1 зр. 20 кр. Під таким заголовком видало руске Товариство педагогічне книжку, котрої брак вже від давна відчував ся, а котрою можуть користувати ся не лиш молодіж шкільна, але всі, котрі хочять познакомити ся з життям і творами нашого найпершого поета. Крім обширної життєвої і погляду на літературну діяльність Т. Шевченка, котрий то всегун займає 78 сторін, додані ще до поодипокких поезій многи поясненія в нотках, котрі багато притичивляють ся до зрозуміння поезій, їх краси і духа. Ілїязку сю можна дістати в руськім Товаристві педагогічнім у Львові, ул. Чарнецького, ч. 26.

— Правдивий, чистий мід єсть не лиш великим приємком і здоровою поживою, але також і знаменитим ліком як для старших людей так і для дітей, розуміє ся, уквиваний в міру і відповідно. Але вистерігати ся треба, щоби не купувати меду т. зв. столового, котрий дуже часто єсть лиш мішаниною сиропу з маленькою частию меду. Такий фальшований мід пізнати легко по его смаку і хто коли їв правдивий чистий мід, а скоштує фальшований, то пізнаєть его жароз по смаку. Такий мід тягне ся звичайно як рідке тісто і не цукруватє так як мід правдивий. Хто би хотів мати знаменитий мід, нехай напише до П. Коріневича, ем. учителя в Іванчанах, а дістане у него мід десеровий і кураційний 5 кильо по 6 К. 60 с. франко. До кожного замовлення додає ся даром і оплатно брошурку проф. дра Т. Цісельського під заголовком: *Własności odżywiające i lecznicze miodu.*

## II.

Коли Одебєр переходив довгим коритарем у фабриці Дітертра і Сина, наробило то не малого дива. Люди при роботі ставали і дивили ся здивовані за ним та шептали до себе:

— Що то значить ся? Що то стало ся?

— А він чого тут?

Якийсь діловодець відозвав ся на то:

— З его фабрикою щось не добре!

Ніхто не хотів тому вірити, конкуренти так завжди говорять один о другім. І люди брали ся знову до роботи. Одебєр тимчасом ішов за хлопцем, котрий показував ему дорогу, мусів зібрати всю свою відвагу, щоби іти смілим кроком із піднесеною головою — змість зігнути ся, упокорити ся та понизити ся. Во ему здавало ся, що повинен аск до послїдної хвилі показати свою силу, а може й гадав, що ще ніхто не знає о его руїні.

Та самообмана щезла, коли увійшов до Дітертровою бюра і его закурєні очі стріглись з поглядом его конкурента: з малими, заєдно зиркаючими очима в жовтавім, студєнім як лід, зрадливім, хитрїм і злобнім лиці. Треба лиш було подивити ся на ту лукаву міну того чоловіка, на его горяччєво неспокоїні руки, на его тоненькі губи, котрі ходили ему нервово, щоби зміркувати, що він зовсім не з тих, котрі би готові були до великодушного діла.

(Дальше буде).

— Труп в скрині. На фрахтовій стації Мако на Угорщині зачула служба залізнична перед кількома днями, що з поміж пакунків заносить страшенно трупом. Перешукано всі пакунки аж натрафлено на скриню, котра мила декларациі „Стара одіж“ здавала ся дуже підозріною і для того єї отворено. Службі залізничній представив ся страшенний вид. В скрині лежав зовсім вже зігнилий труп якогось старого чоловіка, і то від него так страшенно запосило. Доходженє показало, що ту скриню падавано в Темешварі, а дальше слїдство виказало, що властитель реальности, якийсь Петро Гайда, запакував тіло свого батька в скриню і вислав під фальшивою декларациєю до Мако, щоби тим способом не мати видатків на похорон. Старий Гайда прийшов був до свого сина в Темешварі і там помер нагло на пораженє легких. Сип затаїв смерть свого батька і ніхто ані не здогадував ся, що він везе в скрині тіло свого батька на залізницю. Петра Гайдю арештовано за обманство, котрого допустив ся на шкоду заряду залізничній. Чи буде він покараний і зато, що зпелажив по смерті свого рідного батька відмовивши єму похорону — о сїм угорекї газети не згадують.

## ТЕЛЕГРАФИ.

Вальзе 26 грудня. Цісар прибув тут пинї о години 11¼ в полудне в товаристві Архикн. Єлисавети і кн. Віндішгреца.

Атени 26 грудня. Студенти устроїли тут збори демонстраційні, на котрих по численних промовах і по спалєню толкованя євангєлії ухвалєно резолюцію з паганою. Вирочім не було ніяких забурєнь.

Білгород 26 грудня. Скупщина ухвалила двохлітній порядок висказуючий жалє з причини, що двом офіцерам засудженім за злочини на вязницю не відобрано офіцєрського стєпеня.

Ще й підпору на своїй трудній дорозі: любов своєї родини, котрої матеріальну вартість не брав ніколи в рахубу, а котра єму тепер в его нещастєю видавала ся як би цївним добром, мов би той капітал, котрий можна користно ужити. Для своєї доньки, для своєї жінки хотів набрати сили, піддати ся хвилевій бідї, притерпіти упокорєнє, котрого годї уйти і шукати рятуючої помочи.

Чим довше так думав, тим сильніші зпаходив причини до надїї; підчас коли з чувством роздумував о своїй родині, приписував і другим таке саме ніжне чувствє, яке в нїм нещастє викликало: люди — думав він собі — не такі злі, як то говорять, они поборюють себе завзято, коли стремлять до самої ціли і коли їх розлучають їх інтереси; але они помагють охотно зранєним і бувають великодушними єупротив побідженїх.

Оттак стало ся, що Одебєр остаточно згадав собі без гнїву на Дітертра — Дітертр & Син — свого щасливого конкурента, котрого фабрика по его упадку подвоїла би свою діяльність, і в его голові уложив ся план ратушки. Чому би Дітертр не міг закупити его фабрики, а єму віддати єї ведєнє? То був би добрий інтерес, бо будинки, машини, запаси товарів продавано би за безцін. Він, що досє був панок, був би лиш у службі, — платним директором, котрий би силою свого духа працював в користь других. На ту гадку відозвала ся в нїм єго гордієть, але він на силу придужив єї в собі, коли подумав. Головна річ в тім, щоби они мали з чого жити; о мене не розходить ся... А нещастє, то великий артист, котрий іноді душі переобразовує та із сирого матеріялу творить майстерське діло: хибаж оно не зробило в одній хвилі із самолюбивого, із жадного панованя, брусуватого, зарозумілого Марка Одебєрґа великодушного, преданного чоловіка, котрий готов був своє тиранське я зложити у віг двох жєнщин, котрі досє лежали



Торговля вина ЛЮДВИКА ШТАДМІЛЕРА у Львові при ул. Краківській ч. 9 продає вино шампанське Йосифа Терлей і Спілки в Будапешті „TALISMAN SEC“ по дуже приступних цінах.

# „НЕКТАР“

Головний склад у Відні, VI., Webgasse 28.

## Товариство для торгівлі і складів чаю Братів К. і Ц. Попов у Москві.

Ц. 1 к. надворні доставці Австро-Угорщини. Доставці Двора царско-російського  
Надворні доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.  
Золотий медаль в р. 1892. | Grand prix | Золотий медаль  
Grand prix в р. 1900, | найвиспа відзнака на виставі | найвиспа відзнака на виставі  
найвиспа відзнака на загаль- | в Антверпії 1894 р. | в Штокгольмі 1897 р.  
них виставах в Парижі,

### Ціни к.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт. рос. = 410 грам.)

Вага пачки в фунт. рос.	№г. 0	1	2	3	3/4	4	5	6	7	8	Чай з Цейлону
1/2	15.20	11.—	10.—	9.—	8.20	7.60	6.70	5.80	5.20	4.30	6.70
1/4	7.60	5.50	5.—	4.50	4.10	3.80	3.35	2.90	2.60	2.15	3.35
1/4	3.80	2.75	2.55	2.25	2.05	1.90	1.70	1.45	1.30	1.10	1.70
1/8	—	—	—	—	1.05	.95	.85	.75	.65	.55	.85

При закупні за 20 корон, транспорт і опакване безплатно.

## ОБРАЗИ СЪВЯТИХ

Важне для родин і шкіл!

- Вечеря Господня Леонарда да Вінчі рит. на міді величини 44×80 см. . . . . 12 зр.
- Спектинська Мадонна Рафаеля величини 41×31 см. . . . . 4 зр.
- Невпорочне почаття Мурілля величини 42×32 см. . . . . 4 зр.
- Христос при кирици з Самаританкою Карачіого величини 37 1/2×63 см. . . . . 4 зр.
- Есеє Пото Івіда Рені вел. 49×39 см. . . . . 5 зр.
- Христос несучий хрест Рафаеля величини 52×36 см. . . . . 4 зр.

Всі ті образи (штики) наведених славних малярів нові, надають ся дуже добре до пікл і суть о 50% дешевші як в торгівлях образами. Висплавть ся лише за посыллатою вже офранковані. Замовляти у М. Кучабінського, Львів, ул. Чарнецкого.

# MAYER'S-CONVERSATIONS LEXIKON

Пяте цілком перероблене і збільшене видане, повне.

В 17-ох дуже хорошо оправлених томах з шкіряними хребтами і рогами, обіймає: **100.000** статей, **17.500** сторін тексту, **10.000** ілюстрацій, карт і плянів, **1000** таблиць і додатків, **158** ілюстрацій хромолітогр., **290** карт.

Крім того два томи доновняючі і один том спису (Registerband).

### Разом 20 томів по зр. 6.

Поява нового видання того твору, одинокого в загальній літературі, есть літератским явищем не малої ваги. Розійшлось его в 4-ох виданнях більше як шістьора мільярда примірників і придбало собі заслужену славу, як найвеличавіший сучасний твір, як словар людського знання.

Той лексикон можна дістати в комплекті, всі томи нараз на сплату **по 3 зр. місячно.**

Замовленя приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**, Львів, Пасаж Гавемана.

## СТЕЛЛЯ

найновіший інструмент сальоновий швейцарський, самограй, поти металеві без гачиків в різних величинах. Продає Соболевский годинникар у Львові, площа Марійська (готель французский).